

索契奧運村升起五星旗

習近平今赴俄出席開幕禮

【大公報訊】中國索契冬奧代表團5日上午在海濱奧運村舉行了升旗儀式，代表團副團長肖天參加了升旗儀式。國家主席習近平6日將抵達索契，預備出席冬季奧運開幕禮。

據新華社報道，習近平將於6日赴俄羅斯索契出席第22屆冬季奧林匹克運動會開幕式，這是中國國家元首首次赴境外出席此類大型國際體育活動。習近平在索契期間，會出席冬奧開幕儀式，並同俄羅斯總統普京舉行雙邊會晤，討論發展雙邊關係，以及推動大型合作項目，並就國際和地區問題交換意見。

45運動員親歷莊嚴一刻

5日10時，中國代表團在音樂聲中步入升旗廣場，在步入會場前，每個人都會看到一塊透明質地的奧林匹克休戰牆，位於海濱奧運村的這塊高1928毫米，喻示着第一屆冬奧會舉辦的年份，而在山地奧運村的則高2014毫米，標誌本屆奧運會舉辦的時間。

代表團進場後，奧運村的演員們貢獻了精彩的鼓樂和歌舞表演。隨後，伴隨着國歌聲，五星紅旗在奧運村上空冉冉升起，花樣滑冰、速滑、冰壺等隊伍共45名運動員目睹了這一時刻。

海濱奧運村村長伊辛巴耶娃將有俄羅斯特色的禮物套娃送給了中國代表團，中國代表團準備的禮物是一個青花瓷的盤子。

在升旗儀式結束後，舞蹈演員們再次跳起勁舞，運動員們也加入舞蹈行列，並紛紛和吉祥物合影留念。

休戰牆上祈願世界和平

據介紹，在4日舉行海濱休戰牆設立儀式時，中國國際奧委會委員、中國首位冬奧會冠軍楊揚在牆體最右側留下了簽名，5日，肖天也在此留下簽名。未來十幾天，來自世界各地的運動員將在休戰牆上留下他們對世界和平的祈願，表達對奧林匹克運動的支持。

在升旗廣場旁的國際交流區，展示着數十幅來自世界各地的奧林匹克兒童繪畫，主題是通過體育呼喚和平與友誼。

在運動員餐廳設立的留言本上已有用各種語言表達獲勝或是尋求友誼的文字，其中也有不少中國運動員寫下的漢字，其中一頁寫着：「順其自然，失之坦然，爭其必然，中國運動員的信心、勇氣和平和心態躍然紙上。」



▲中國體育代表團副團長肖天（左）與伊辛巴耶娃互送禮品
新華社

佟健擔任開幕式旗手

【大公報訊】據新華社報道，5日在海濱奧運村舉行完中國代表團升旗儀式後，副團長肖天透露，將於7日晚舉行的2014年索契冬奧會開幕式，34歲的2010年溫哥華冬奧會雙人滑亞軍、兩度世錦賽冠軍佟健將作為旗手，引領中國代表團入場。

肖天說，佟健是上屆奧運會銀牌得主，兩屆世錦賽冠軍，運動成績突出，他作為運動員，作風非常好，也是全團年紀最長的運動員，從事競技體育的時間最長，作為旗手非常合適。

上一次由花滑運動員擔任中國代表團的開幕式旗手，還是在2002年的鹽湖城冬奧會上，由男子單人滑選手張民「扛旗」。2006年都靈冬奧會和2010年溫哥華冬奧會上，擔任中國代表團開幕式旗手的先後是為中國實現冬奧會金牌零突破的短道速滑名將楊揚和為中國軍團實現冬奧會雪上項目金牌突破的自由式滑雪男子空中技巧選手韓曉鵬。其中，冬奧會兩金得主楊揚是中國參加冬奧會歷史上第一位開幕式旗手。

佟健5日並未出席中國代表團在海濱奧運村的升旗儀式。

國際奧委會索契開會 普京致詞秀英語

【大公報訊】據外媒報道，4日晚國際奧委會第126次全會在索契開幕，俄羅斯總統普京出席開幕式。普京在致辭中感謝國際奧委會對俄羅斯的信任。他在致辭結尾時用英語宣布第126屆國際奧委會全會開幕。

普京在致辭中表示，「我們知道，把承辦權給予一個只有10%到15%基礎設施的城市來舉辦奧運會，這是多麼困難的決定。但是你們信任我們，相信以俄羅斯人的素質足以克服所有的困難。」

普京很少在公眾場合說英語，他上次說英語還是在2007年。當時他用英語向國際奧委會做了申辦陳述，幫助索契擊敗了韓國平昌和奧地利薩爾茨堡獲得2014年冬奧會主辦權。

中國花滑率先亮相

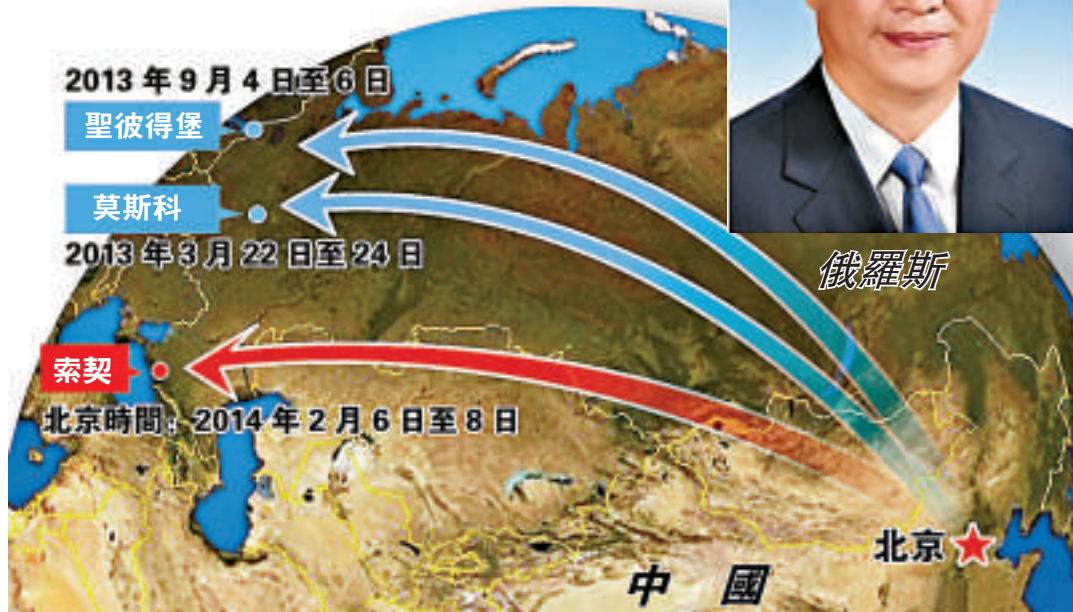
【大公報訊】據新華社報道，儘管索契冬奧會7日才開幕，但花樣滑冰團體項目、自由式滑雪女子雪上技巧和單板滑雪男女坡面障礙技巧的比賽6日就開場。中國花滑單人滑選手閻涵和雙人滑運動員張昊／彭程將率先亮相。花樣滑冰團體項目是索契冬奧會新增項目，這也是1976年冬奧會以來花樣滑冰首次增項。

中國參加索契冬奧會花樣滑冰比賽的運動員除閻涵、張昊／彭程外，還有女子單人滑李子君、張可欣、冰舞選手鄭汛／黃欣彤和雙人滑老將龐清／佟健。

根據賽程，團體項目安排在6日、8日和9日，將分別進行男女單人滑、雙人滑和冰舞項目的比賽。有10支隊伍獲得索契冬奧會花樣滑冰團體項目的比賽資格。短節目比賽後，前五名隊伍進入自由滑比賽。至於率先開始的兩個雪上項目，中國沒有隊員參加單板滑雪男女坡面障礙技巧的比賽，而寧琴將作為中國唯一一名隊員參加自由式滑雪女子雪上技巧的比賽。

習近平兩年三訪俄羅斯

國家主席習近平2月6日赴俄羅斯索契出席第22屆冬季奧運會開幕式。



特稿

中俄關係更上層樓

應俄羅斯總統普京邀請，國家主席習近平2月6日至8日將赴海濱城市索契出席第22屆冬季奧林匹克運動會開幕式。兩國元首還將在索契舉行雙邊會晤，為今年中俄關係發展帶來「開門紅」。

這是習近平不連續第二年選擇俄羅斯作為首訪國，充分體現中俄全面戰略協作夥伴關係的高水準和特殊性。

習近平出席本屆冬奧會開幕式，向世界傳遞了中方支持俄方舉辦冬奧會的明確信號，充分表明中俄在彼此關切的重點問題上相互支持。在俄羅斯，無論官方還是民間，均對習近平的到來表示熱烈歡迎，認為這是中方非常重要的友好舉動，表明兩國之間存在真正意義上的友好關係。

習近平與普京今年的首次會晤亦是此訪「重頭戲」。會談話題廣泛，從發展雙邊關係到推動大型合作項目，從促進人文交流到就重大國際和地區問題深入交換意見，將為今年中俄關係深入發展開好頭、起好步。

事實上，在兩國元首的關心和推動下，中俄關係正展現出更加廣闊的發展前景。

新春之程錦上添花

首先，中俄兩國將繼續就解決敘利亞危機和伊核問題等國際和地區熱點問題保持溝通與協調，為促進地區乃至世界和平與安全發揮重要的穩定作用。

其次，中俄兩國將繼續加強在經濟領域的務實合作，以保障各自經濟持續健康發展。今年，雙方將進一步優化貿易結構，擴大相互投資，密切地方合作，不斷提高經貿合作的品質和水準，更好地造福兩國人民。

第三，繼中俄互辦國家年、語言年、旅遊年後，兩國今年將開展青年友好交流年。青年將決定中俄關係的未來，此舉必將為兩國友好事業代代相傳發揮重要作用。

在2013年，中俄關係在各方面都取得長足發展，2014年將延續這一良好勢頭，為中俄關係的發展錦上添花。正如習近平去年底在致普京的新年賀電中所說，「高水準、強有力的中俄關係是我們兩國人民的福音，也是世界人民的福音」。在雙方的共同努力下，中俄兩個偉大鄰國間的友好合作必將不斷呈現新亮點，結出更加豐碩的果實。
（新華社）



▲5日，中國體育代表團在索契海濱奧運村舉行升旗儀式
新華社

中國代表團入住海濱奧運村

【大公報訊】據新華社報道，位於黑海之濱、由47棟建築物組成、可容納2000人的奧運村是各國各地區運動員及代表團成員的住地，提供住宿、餐飲、娛樂、健身等方面的服務，也是舉行國際交流和聯歡活動的場所。

索契冬奧會根據比賽場館的分布，設置了3處奧運村，其中海濱奧運村最大。

中國代表團入住海濱奧運村中區12和14號兩棟4層小洋樓，樓外懸掛着五星紅旗。14號樓一層的一小部分為團部辦公區，門上貼着一張「索契冬奧會中國體育代表團團部」字樣的彩色打印紙，客廳布置成會議室，牆上張貼着詳細的競賽日程表、中國代表團獎牌榜和比賽場館示意圖，會議室旁是醫務組和簡報組。

兩棟小樓共有40套兩室一廳或者一室一廳的臥室，房間簡潔，床、椅、衣櫥、檯燈、床頭櫃一應俱全，客廳裡擺放的按摩床和健身自行車是代表團從國內運來的。

根據《奧林匹克憲章》規定，奧運村的

位置在主體育場、練習場附近。如果迎着朝陽登上中國代表團駐地樓頂的平台，可以看到掃過阿伊布加山雪上賽區的晨曦正斜斜地撫過奧林匹克公園，穿過公寓露台，灑向黑海。垂直於晨光射來的方向望去，近處有隔開奧運村公共區域與生活區的一片濕地，遠處有環繞着音樂噴泉的場館群穹頂，海濱賽區盡收眼底。

餐廳現場製作中國拉麵

下樓上村裡的循環班車，途經一條條以俄羅斯或蘇聯的前奧運冠軍、殘奧冠軍們命名的街道，終點站便是可容納數百人同時進餐的運動員餐廳。餐廳24小時營業，俄餐、冷食、麥當勞外，「村民們」還可以找到中國的水餃、日本的味噌湯、意大利的比薩、美式烤牛排和北歐風格的油封三文魚。

餐廳也提供現場製作的中國拉麵，來自北京的朱小雷退休後，被莫斯科一家餐飲公司聘請，此次派到索契，在她看來是「光榮的政治任務」。



▲中國代表團入住索契海濱奧運村的12號樓（前）
新華社

中式俄語凸顯熱情

【大公報訊】「嘶特拉絲無益鐵（你好）」、「思八西八（謝謝）」、「達啣喂達尼亞（再見）」、「吃托挨塔（這是什麼）」、「喂啣啣啣鐵破—KI它一嘶KI（您可以說漢語嗎）」……這不是來自外星的「神語」。這是俄文常用語的中文標註，索契冬奧會的俄式幽默中透着周到的細心和熱情。

據新華社報道，在索契冬奧會雪上項目新聞中心，一張張打印出來的活頁紙備受追捧，這些用中文、韓文、英文、西班牙文等標註發音的俄文生活常用

語，雖然聽起來有些「搞笑」，但卻異常實用，讓各國記者與當地志願者、觀眾的溝通變得更加順暢。

這些幽默的發音與俄文原始發音力求相近，卻相差甚遠，但友善的俄羅斯朋友聽後，都會給人熱情的解答和回覆——無論是用英語、俄語還是肢體語言，必須幫對方明白問題，記者對此屢試不爽。其實，許多場館的志願者和服務人員英語水準都不錯，這樣的服務只是為了「錦上添花」，讓使用者更加方便，並感受普通俄羅斯人的熱情。

外埠熱議

中俄外交點睛之筆

【大公報訊】據中新社報道，國家主席習近平赴俄索契出席索契冬奧會開幕式的消息公布後，各國主流媒體紛紛予以積極評價。國際社會普遍認為，這是兩國關係高度密切的重要體現，更是中俄兩國外交的點睛之筆。

俄新社報道稱，俄羅斯駐華大使傑尼索夫表示，俄方對習近平的出訪決定表示「深受鼓舞」。去年3月習近平擔任國家主席後，出訪首站選擇了俄羅斯，俄中兩國領導人頻繁見面體現的是兩方面的關係，「一是國與國之間的關係，二是他們個人之間的關係」。

俄羅斯科學院遠東研究所所長季塔連科院士接受中國媒體採訪時指出，習近平出席索契冬奧會開幕式，是中國國家領導人第一次赴國外出席大型國際體育賽事，充分體現了對中俄兩國關係的重視。這不僅有利於增進兩國領導人的個人情誼，也是藉助體育外交擴大雙方民間交往，密切雙邊關係的重要途徑。

體育網站「Insidethegames」稱，習近平出席開幕式的決定凸顯出中國對周邊外交的重視。

路透社消息稱，在美國和西歐國家對索契冬奧會表示懷疑時，習近平決定參加開幕式對於冬奧會的舉辦是「一項積極的進展」。

除對中俄兩國的密切關係表示關注，外國媒體和學者還對中國的外交舉措做出積極評價。

西班牙與中國對話項目主席奧古斯都·索托指出，中國的體育外交在國際上享有盛譽，其中最具代表性的是「乒乓外交」和北京奧運會。「乒乓外交」直接推動了上世紀70年代中美外交關係和人民交往的發展，而京奧對鞏固中國的大國形象產生了重要積極作用。

亞洲時事評論網站「外交官」發表評論稱，習近平參加冬奧會開幕式一方面體現了中國對俄羅斯的政治支持和友好態度，另一方面也展現出中國正越來越多地參與國際體育活動，增強國家在公共外交和體育外交領域的競爭力。



►5日，一名俄羅斯志願者在奧運村揮舞中國國旗歡迎中國體育代表
新華社